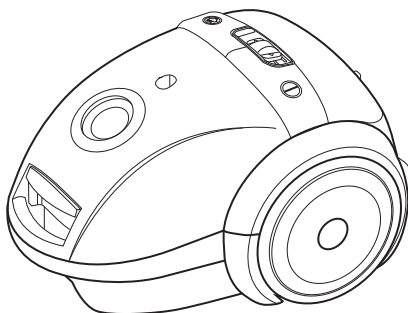


Model	FVD370*/VC371*S*/VC371*N*		
Language	English/Russian		
Page	19	Color(cover/body)	1/1
Material	Weight 40g	Size(W*H)	150 × 220(mm)
Date	2007.04.14	Designer	Jia Lei
Part No.	MFL37914106	Description	owner's manual

### Change Record

No.	Change content	ECO No.	Date	Designer	Confirm
①					
②					
③					
④					
⑤					
⑥					
⑦					
⑧					
⑨					



FVD370\*

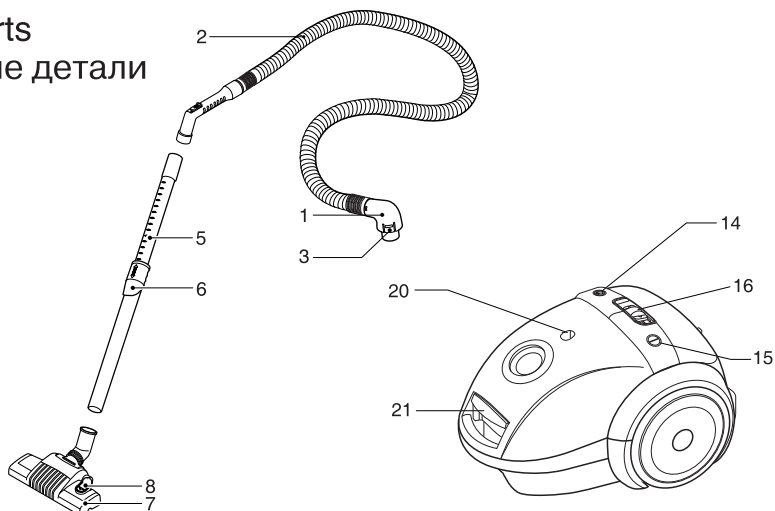
VC371\*S\*

VC371\*N\*

**E** | English

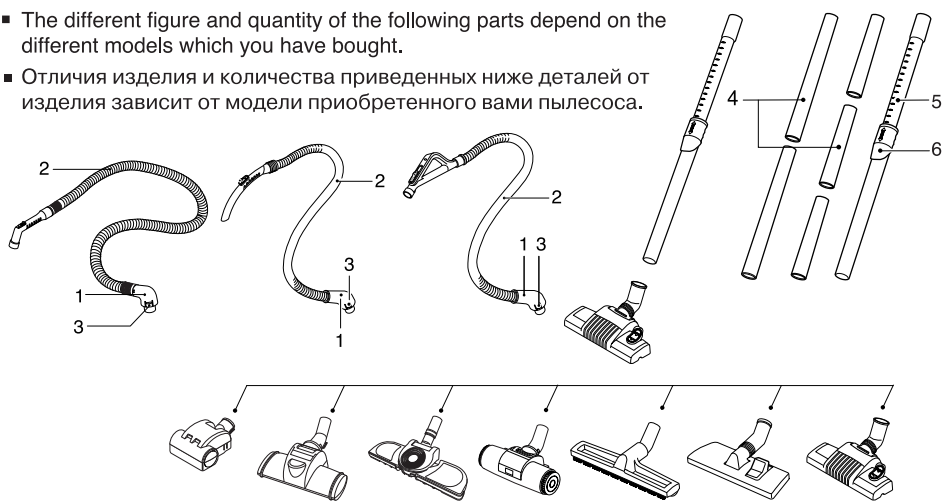
**P** | Русский язык

## Basic Parts Основные детали



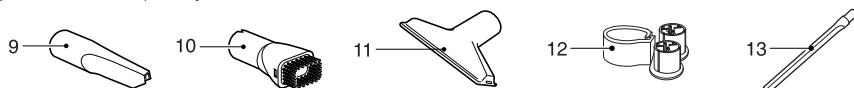
## Optional Parts Детали поставляемые по отдельному заказу

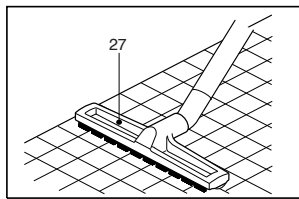
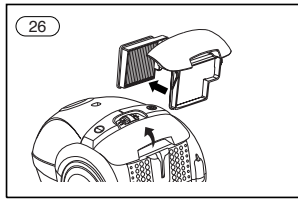
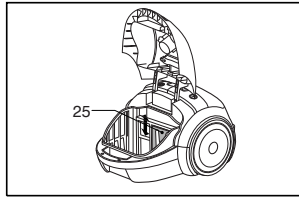
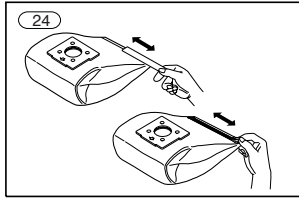
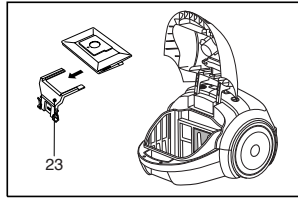
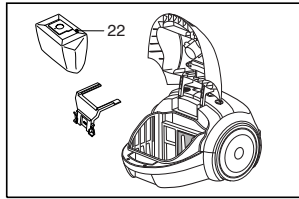
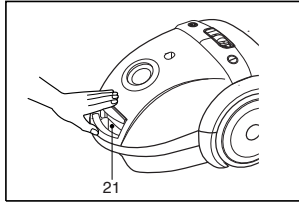
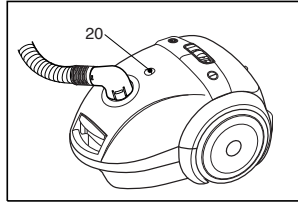
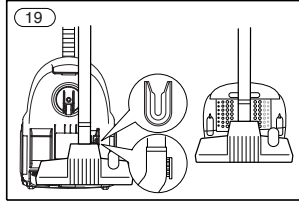
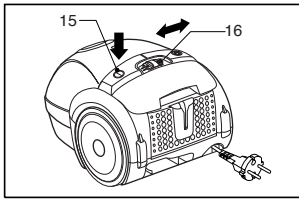
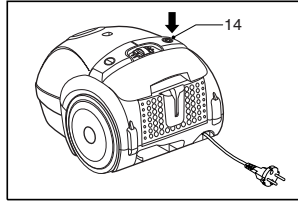
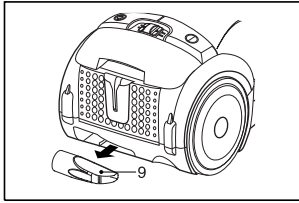
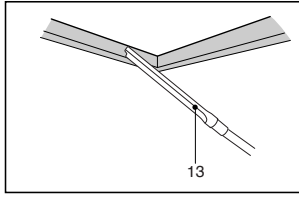
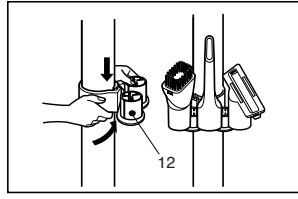
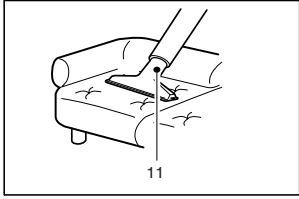
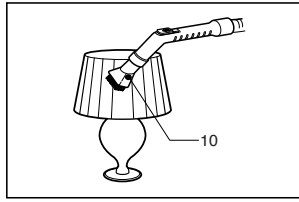
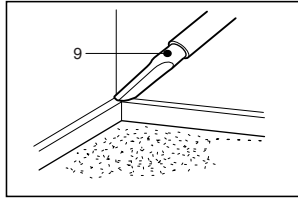
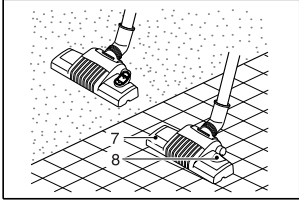
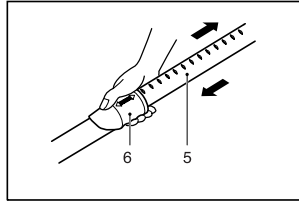
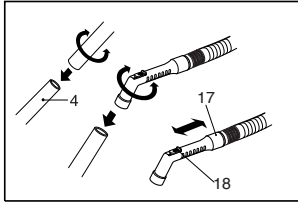
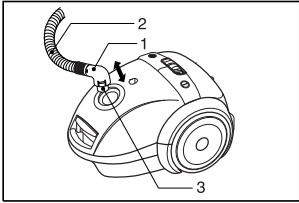
- The different figure and quantity of the following parts depend on the different models which you have bought.
- Отличия изделия и количества приведенных ниже деталей от изделия зависит от модели приобретенного вами пылесоса.



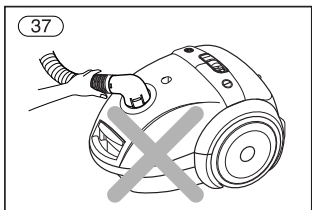
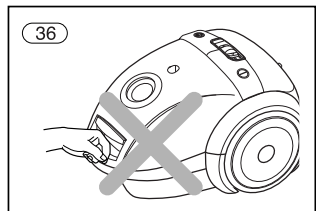
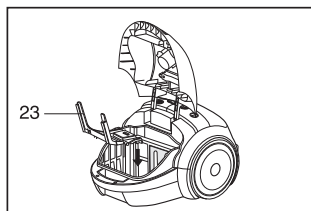
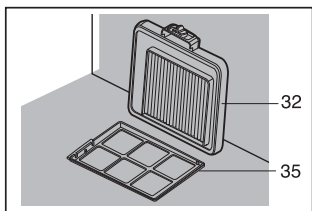
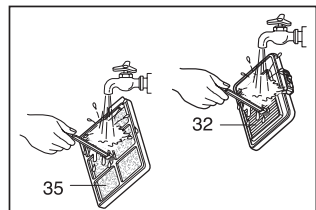
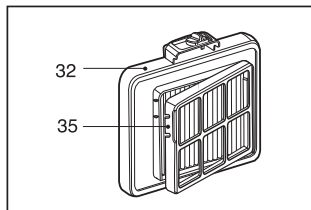
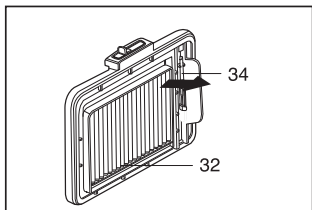
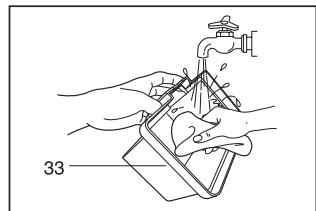
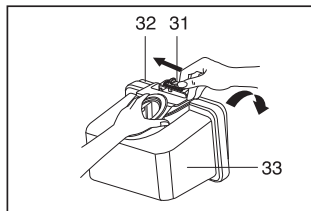
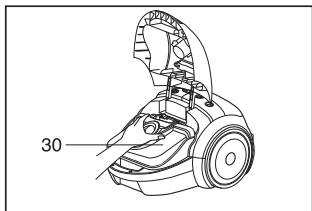
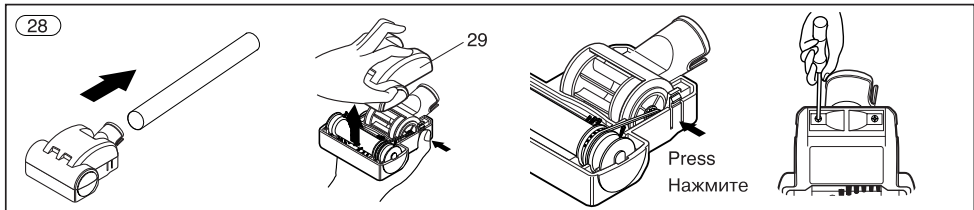
## Accessory Принадлежности

- These specifications are subject to change according to the agent / buyer's request.
- Данные технические характеристики могут изменяться по запросу торгового представителя / покупателя.









# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Read and follow all instructions before using your vacuum cleaner to prevent the risk of fire, electric shock, personal injury, or damage when using the vacuum cleaner. This guide does not cover all possible conditions that may occur. Always contact your service agent or manufacturer about problems that you do not understand. This appliance complies with the following ECDirectives :-73/23/EEC, 93/68/EEC-Low Voltage Directive-89/336EEC -EMC Directive.



This is the safety alert symbol.

This symbol alerts you to potential hazards that can kill or hurt you and others.

All safety messages will follow the safety alert symbol and either the word "WARNING" or "CAUTION." These words mean:



**WARNING**

This symbol will alert you to hazards or unsafe practices which could cause serious bodily harm or death.



**CAUTION**

This symbol will alert you to hazards or unsafe practices which could cause bodily injury or property damage.



**WARNING**

- **Disconnect electrical supply before servicing or cleaning the unit or when cleaner is not in use.**

Failure to do so could result in electrical shock or personal injury.

- **Do not use vacuum cleaner to pick up anything that is burning or smoking such as cigarettes, or hot ashes.**

Doing so could result in death, fire or electrical shock.

- **Do not vacuum flammable or explosive substances such as gasoline, benzene, thinners, propane (liquids or gases).**

The fumes from these substances can create a fire hazard or explosion. Doing so could result in death or personal injury.

- **Do not handle plug or vacuum cleaner with wet hands.**

Doing so could result in death or electrical shock.

- **Do not unplug by pulling on cord.**

Doing so could result in product damage or electrical shock. To unplug, grasp the plug, not the cord.

- **Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of the body away from openings and moving parts.**

Failure to do so could result in electrical shock or personal injury.

- **Do not pull or carry by cord, use cord as a handle, close a door on cord, or pull cord around sharp edges or corners. Do not run vacuum cleaner over cord. Keep cord away from heated surfaces.**

Failure to do so could result in electrical shock or personal injury or fire or product damage.

- **Do not allow to be used as toy. Close attention is necessary when used by or near children.**

Personal injury or product damage could result.

- **Do not use the vacuum cleaner if the power cord or plug is damaged or faulty.**

Personal injury or product damage could result. In these cases, contact LG Electronics Service Agent to avoid hazard.

- **Do not use vacuum cleaner if it has been under water.**

Personal injury or product damage could result. In these cases, contact LG Electronics Service Agent to avoid hazard.



## WARNING

- **Do not continue to vacuum if any parts appear missing or damaged.**

Personal injury or product damage could result. In these cases, contact LG Electronics Service Agent to avoid hazard.

- **Do not use an extension cord with this vacuum cleaner**

Fire hazard or product damage could result.

- **Using proper voltage.**

Using improper voltage may result in damage to the motor and possible injury to the user. Proper voltage is listed on the bottom of vacuum cleaner.

- **Turn off all controls before unplugging.**

Failure to do so could result in electrical shock or personal injury.

- **Do not change the plug in any way.**

Failure to do so could result in electrical shock or personal injury or product damage. Doing so result in death. If plug does not fit, contact a qualified electrician to install the proper outlet.

- **Repairs to electrical appliances may only be performed by qualified service engineers.**

Improper repairs may lead to serious hazards for the user.

- **Do not plug in if control knob is not in OFF position.**

Personal injury or product damage could result. (Depending on model)

- **Keep children away and beware of obstructions when rewinding the cord to prevent personal injury.**

The cord moves rapidly when rewinding. (Depending on model)

- **The hose contains electrical wires. Do not use it if it is damaged, cut or punctured.**

Failure to do so could result in death, or electrical shock. (Depending on model)

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

## CAUTION

- **Do not put any objects into openings.**  
Failure to do so could result in product damage.
- **Do not use with any opening blocked: keep free of dust, lint, hair, and anything that may reduce air flow.**  
Failure to do so could result in product damage.
- **Do not use vacuum cleaner without dust tank and/or filters in place.**  
Failure to do so could result in product damage.
- **Do not use vacuum cleaner to pick up sharp hard objects, small toys, pins, paper clips, etc.**  
They may damage the cleaner or dust bin.
- **Store the vacuum cleaner indoors.**  
Put the vacuum cleaner away after use to prevent tripping over it.
- **The vacuum cleaner is not intended to use by young children or infirm people without supervision.**  
Failure to do so could result in personal injury or product damage.
- **Only use parts produced or recommended by LG Electronics Service Agents.**  
Failure to do so could result in product damage.
- **Use only as described in this manual. Use only with LG recommended or approved attachments and accessories.**  
Failure to do so could result in personal injury or product damage.
- **To avoid personal injury and to prevent the machine from falling when cleaning stairs, always place it at the bottom of stairs.**  
Failure to do so could result in personal injury or product damage.
- **Use accessory nozzles in sofa mode.**  
Failure to do so could result in product damage.
- **Make sure the filters (exhaust filter and motor safety filter) are completely dry before replacing in the machine.**  
Failure to do so could result in product damage.
- **Do not dry the filter in an oven or microwave.**  
Failure to do so could result in fire hazard.
- **Do not dry the filter in a clothes dryer.**  
Failure to do so could result in fire hazard.
- **Do not dry near an open flame.**  
Failure to do so could result in fire hazard.
- **Always clean the dust bin after vacuuming carpet cleaners or fresheners, powders and fine dust.**  
These products clog the filters, reduce airflow and can cause damage to the cleaner. Failure to clean the dust bin could cause permanent damage to the cleaner. (Depending on model)
- **Don't grasp the tank handle when you are moving the vacuum cleaner.**  
The vacuum cleaner's body may fall when separating tank and body. Personal injury or product damage could result. **You should grasp the carrier handle** when you are removing the vacuum cleaner. (Depending on model)
- **If after emptying the dust tank the indicator light is on (red), clean the dust tank.**  
Failure to do so could result in product damage. (Depending on model)

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS



## CAUTION

### **Thermal protector :**

This vacuum cleaner has a special thermostat that protects the vacuum cleaner in case of motor overheating. If the vacuum cleaner suddenly shuts off, turn off the switch and unplug the vacuum cleaner. Check the vacuum cleaner for possible source of overheating such as a full dust tank, a blocked hose or clogged filter. If these conditions are found, fix them and wait at least 30 minutes before attempting to use the vacuum cleaner. After the 30 minute period, plug the vacuum cleaner back in and turn on the switch.

## How to Use

### Connecting the flexible hose

Push the end of the head(1) on the flexible hose(2) into the attachment point on the vacuum cleaner.

To remove the flexible hose from the vacuum cleaner, press on the button(3) situated on the head, then pull upwards.

### Assembling the tubes

(depending on model)

- **Metal(or Plastic) Pipe(4)**
  - Fit together the two tubes by twisting slightly.
- **Telescopic tube(5)**
  - Push spring latch(6) forward.
  - Pull out tube to required length.
  - Release spring latch to lock.

### Using the cleaning head and Accessory Nozzles (depending on model)

Fit the large cleaning head onto the end of the tube.

- **The 2 position head(7)** is equipped with a pedal(8) which allows you to alter its position according to the type of floor to be cleaned.

**Hard floor position**(tiles, parquet floors...). Press on the pedal to lower the brush.

**Carpet or rug position.** Press on the pedal to lift the brush up.

- **Crevice Tool (9)**  
**Flexible Crevice Tool (optional) (13)**  
For vacuuming in those normally inaccessible places i.e. reaching cobwebs, or down the side of a sofa!
- **Dusting brush(10)**  
For vacuuming picture frames furniture outlines, books and other uneven objects.
- **Upholstery Nozzle(11)**  
For vacuuming upholstery, mattresses, etc. The thread collectors help to pick up the threads and fluff.
- **Accessory Holder (12)** can be attached on the Extension wands using clamping hook. Accessories can be stored in the holder.

### How to plug in and use

Pull out the supply cord to the desired length and plug into the socket.

Press button (15) to start the vacuum cleaner. To stop it press the button (15) again.

### Adjusting the power level

- If your appliance is equipped with an electronic variable power control(16), you can choose the power appropriated for the task. The more you slide the button towards the right, the greater the suction power.
- The flexible hose handle(17) has a manual air flow regulator(18) which allows you to briefly reduce the suction level.

### Storage(19)

When you have switched off and unplugged the appliance, press on the button (14) to automatically rewind the cord.

You can move or store your appliance in a vertical position by sliding the hook on the large cleaning head into the clip on the underside of the appliance.

### Changing the dust bag

The dustbag needs changing when the cleaner is set to maximum power and the cleaner head is off the floor but the "bag full" indicator window(20) is completely coloured red.

Even if the dustbag does not appear to be full at this stage, it should be changed.

It could be that a great deal of very fine dust has clogged up the pores of the dust bag.

- Turn off the appliance and unplug it.
- Open the cover by pressing the hook(21) and lifting it up until it snaps into place.

Your appliance is equipped with either a paper dust bag (22) or a fabric dust bag (24)(depending on model).

- Take hold of the dust bag by the handle and pull. Remove the bag and throw it away.
- To refit a new bag push the cardboard support of a new bag into the bag mount (23)until it will go no further.

If your appliance is fitted with a fabric dust bag follow the same instructions as above.

Empty it and replace it(24).

**Note:** as the appliance is fitted with a safety device which checks that the bag is in place you cannot close the lid if the bag is not fitted correctly.

### Cleaning the motor filter

The motor filter is situated inside the appliance between the dust bag and the motor. Each time that you change the air outlet filter we advise you to remove the motor filter(25)and to clean it by tapping to remove the dirt and then replacing it in the vacuum cleaner.

### Changing the air outlet filters

- To change these filters remove the cover of the filter compartment (26) situated at the rear of the appliance.
- Cleaning the washable HEPA filter with water at least once a year.
- **Hard floor Nozzle (27)**  
Efficient cleaning of hard floors (wood, linoleum,etc.)

### Mini turbine nozzle(optional) (28)

- Mini turbine is used for stairs and other hard to reach places.
- To clean the mini turbine nozzle, remove the nozzle cover (29):  
Remove 2 screws on the bottom and take mini turbine nozzle cover off as shown.
- Frequently clean and remove hair, string, and lint build-up in the brush area. Failure to do so could damage to mini turbine nozzle.

## WARNING

- Please never close the Filter Cover like (36), To avoid nipping your hand.
- Please don't hold the hose when lift the main body off the floor (37).

## What to do if your appliance does not work?

Check that the appliance is correctly plugged in and that the electrical socket is working.

## What to do when the suction performance reduces?

- Stop the appliance and unplug it.
- Check that the tubes, flexible hose and cleaning tool are not blocked.
- Check that the dust bag is not full.Replace if necessary.

## CLEANING THE DUST TANK AND FILTER ASSEMBLY (depending on model)

For best cleaning results, the dust tank should be cleaned often.

1. Unplug cord from wall outlet.
  2. Pull lid release out and up, then lift filter cover.
  3. Pull the dust tank assembly (30) up.
  4. Push the release lever (31) of the filter assembly (32) and pull it out of the dust tank (33).
  5. Wash the dust tank with sponge or soft cloth under cold running water.
  6. Brush (34) is for cleaning the filter assembly (32). It is on the back of the filter assembly.
  7. Pull the filter supporter (35) down from the filter assembly (32).
  8. Clean the filter assembly (32) and the filter supporter (35) with the brush under cold running water.
- Do not use detergent or wash in washing machine or dishwasher.
9. Allow the filter assembly (32) and filter supporter (35) to dry in shaded location for a day.
- Do not tumble or spin dry, nor microwave or place in oven or in path of direct heat.
  - Ensure both the filter and filter supporter are completely dry before placing it back into the vacuum.

## HOW TO FIT THE BAG MOUNT AND THE DUST BAG

If you want to use a dust bag instead of the dust tank, please:

1. Unplug cord from wall outlet.
2. Pull the cover release out and up, then lift canister hood.
3. Pull the dust tank assembly (30) up.
4. Fit the bag mount (23) with the spring, ensure the bosses on both sides of the bag mount into the slots near the handle on the base.
5. To fit a bag push the cardboard support of a new bag into the bag mount until it will go no further



# ВАЖНЫЕ ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ

Для предотвращения риска возгорания, поражения электрическим током, получения травм или нанесения ущерба при использовании пылесосом, прочтите все инструкции и строго их соблюдайте. Данное руководство не включает все возможные условия, с которыми можно столкнуться.

В отношении вопросов, которые вы не понимаете, всегда обращайтесь к вашему представителю по обслуживанию или производителю. Данный прибор соответствует следующим Директивам ЕС: 73/23/ЕЕС, 93/68/ЕЕС – Директива по низковольтной аппаратуре, 98/336 ЕЕС – Директива по ЭМС.



Это символ, предупреждающий об опасности.

Этот знак предупреждает вас о потенциальных источниках опасности, которые могут стать причиной травмы или смерти для вас или других людей. Любые сообщения в отношении безопасности сопровождаются предупредительным знаком или словом «ОСТОРОЖНО» или «ВНИМАНИЕ». Эти слова означают:

**! ОСТОРОЖНО**

Этот знак предупреждает вас об источниках опасности, либо об опасных действиях, которые могут стать причиной серьезной травмы или смерти.

**! ВНИМАНИЕ**

Этот знак предупреждает вас об источниках опасности, либо об опасных действиях, которые могут стать причиной травмы или привести к материальному ущербу.

**! ОСТОРОЖНО**

- **Перед проведением обслуживания, чистки прибора или в случае, если прибор не используется, отключайте прибор от сети.**

Несоблюдение этого указания может привести к поражению электрическим током или травме.

- **Не собирайте прибором какие-либо горячие или дымящиеся предметы, например сигареты или горячий пепел.** В результате это может привести к смертельному исходу, возгоранию или поражению электрическим током.

- **Не проводите сбор горючих или взрывчатых веществ, например бензина, бензола, разбавителя, пропана (жидкого или газообразного).**

Испарения таких веществ могут стать источником возгорания или взрыва. Несоблюдение этого указания может стать причиной травмы или смертельного исхода.

- **Не беритесь за вилку шнура или пылесос мокрыми руками.**

Это может стать причиной смертельного исхода или привести к поражению электрическим током.

- **Не извлекайте вилку из розетки за сетевой шнур.**

Это может привести к повреждению прибора, поражению электрическим током. Чтобы вынуть вилку из розетки, держитесь за вилку, а не за шнур.

- **Держите волосы, свободную одежду,**

**пальцы и все части тела на расстоянии от отверстий и движущихся деталей.**

Несоблюдение этого указания может привести к поражению электрическим током или личной травме.

- **Не переносить и не перемещать прибор за шнур, не использовать шнур в качестве ручки для переноски, не заземлять шнур дверьми, не тянуть шнур через острые кромки или углы. Не ставьте пылесос на шнур. Держите шнур вдали от нагретых поверхностей.**

Несоблюдение этого указания может привести к поражению электрическим током, личной травме, возгоранию или повреждению прибора.

- **Не допускайте использование прибора в качестве игрушки. Если прибором пользуются дети, либо если они находятся рядом, будьте предельно внимательны.**

Это может привести к травме или повреждению прибора.

- **Не пользуйтесь пылесосом с поврежденным или неисправным сетевым шнуром или вилкой.**

Это может стать причиной травмы. Во избежание создания опасных ситуаций, обращайтесь к представителю по техническому обслуживанию компании LG Electronics.

- **После попадания пылесоса в воду не пользуйтесь им до проведения ремонта.**

Это может стать причиной травмы или повреждения прибора. В таких случаях, во избежание создания опасных ситуаций, обращайтесь к представителю по техническому обслуживанию компании LG Electronics.

## ОСТОРОЖНО

- **Не продолжайте чистку при наличии каких-либо дефектов, отсутствующих деталей или повреждениях.**

Это может стать причиной травмы или повреждения прибора. В таких случаях, во избежание создания опасных ситуаций, обращайтесь к представителю по техническому обслуживанию компании LG Electronics.

- **С данным пылесосом не использовать удлинитель.**

Это может привести к опасности возгорания или повреждению прибора.

- **Включать в сеть только с должным напряжением.**

При включении в сеть с ненадлежащим напряжением может привести к поломке электродвигателя и, возможно, травме пользователя. Должное значение напряжения питания приведено на днище пылесоса.

- **Перед отключением от сети, выключите все элементы управления.**

Несоблюдение этого указания может привести к поражению электрическим током или травме.

- **Не модифицируйте вилку каким-либо образом.**

Несоблюдение этого указания может привести к

поражению электрическим током, травме или повреждению прибора.

Модификация вилки может стать причиной смерти. Если вилка не подходит, обратитесь к квалифицированному электрику для установки соответствующей розетки.

- **Ремонт электроприборов должны выполнять только квалифицированные инженеры по техническому обслуживанию.**

Неправильно выполненный ремонт может привести к серьезным опасностям для пользователя.

Не помещайте пальцы рядом с шестерней.

Не соблюдение этого указания может привести к травме

- **Не включать в сеть, если ручка управления находится в положении ВКЛ.**

Это может привести к травме или повреждению прибора. (В зависимости от модели)

- **Не подпускайте к прибору детей, а при сматывании шнура, во избежание травм, обеспечьте его свободное движение.**

При сматывании шнур движется быстро. (В зависимости от модели)

- **Шланг содержит электрические провода.**

Не пользуйтесь поврежденным, разрезанным или проколотым шлангом.

Несоблюдение этого указания может привести к поражению электрическим током или смерти.

(В зависимости от модели)

# ВАЖНЫЕ ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ

## ВНИМАНИЕ

- **Не вставляйте какие-либо предметы в отверстия.**

Несоблюдение этого указания может привести к повреждению прибора.

- **Не пользоваться прибором с блокированными отверстиями: держать отверстия свободными от грязи, комков пыли, волос и всего, что может уменьшить поток воздуха.**

Несоблюдение этого указания может привести к повреждению прибора.

- **Не пользуйтесь пылесосом без бункера для уловленной пыли и/или установленных фильтров.**

Несоблюдение этого указания может привести к повреждению прибора.

- **Не используйте пылесос для сбора острых, твердых предметов, мелких игрушек, булавок, скрепок и т.д.**

Они могут повредить пылесос или бункер для сбора пыли.

- **Храните пылесос в помещении.**

Во избежание случайного включения, убирайте пылесос после использования.

- **Пылесос не предназначен для того, чтобы им пользовались дети или слабые люди без наблюдения.**

Несоблюдение этого указания может привести к травме или повреждению прибора.

- **Используйте только детали изготовленные или рекомендованные представителем по техническому обслуживанию LG Electronics.**

Несоблюдение этого указания может привести к повреждению прибора.

- **Пользуйтесь прибором только в соответствии с инструкциями, приведенными в настоящем руководстве. Используйте прибор только с приспособлениями и насадками рекомендованными или одобренными LG Electronics.**

Несоблюдение этого указания может привести к травме или повреждению прибора.

- **Во избежание травмы и предотвращения падения машины при чистке лестниц,**

- всегда ставьте прибор у подножия лестницы.**

Несоблюдение этого указания может привести к травме или повреждению прибора.

- **В режиме чистки дивана вы должны использовать насадки.**

Несоблюдение этого указания может привести к повреждению прибора.

- 1) Мощность всасывания может упасть при всасывании незначительного количества пыли. В этом случае прочистите воздушный фильтр и направляющую (стр. 11, 12).**

- 2) После опустошения бункера для сбора пыли загорается индикатор (красная лампочка) или мигает, прочистите воздушный фильтр, направляющую, бункер для сбора пыли и крышку (стр. 11).**

Несоблюдение этого указания может привести к повреждению прибора. Когда индикатор продолжает мигать в течение 2-3 минут, мощность всасывания снижается, что позволяет защитить электродвигатель от перегрева.

- **Проверьте, чтобы фильтр (выходной фильтр, воздушный фильтр, защитный фильтр электродвигателя) полностью высох перед повторной установкой в прибор.**

Несоблюдение этого указания может привести к повреждению прибора.

- **Не сушите фильтр в духовке или микроволновой печи.**

Несоблюдение этого указания может привести к риску возгорания.

- **Не сушите фильтр в сушилке для одежды.**

Несоблюдение этого указания может привести к риску возгорания.

- **Не сушить рядом с открытым пламенем.**

Несоблюдение этого указания может привести к риску возгорания. Не сдвигайте рычаг пылесоса. Если рычаг поврежден, пылесос не будет работать должным образом, при этом может мигать красный индикатор и звучать сигнал тревоги, несмотря на то, что бункер для сбора пыли не заполнен. В этом случае, обратитесь к Агенту по техническому обслуживанию компании LG Electronics.

## ВНИМАНИЕ

- **Всегда прочищайте бункер для пыли после уборки средства для чистки ковров или освежителя, порошков или мелкой пыли.**

Эти вещества засоряют фильтр и сокращают поток воздуха, а также способны привести к поломке пылесоса.

Если не чистить бункер для сбора пыли, то это может привести к неисправимой поломке пылесоса.

(В зависимости от модели)

- **Не беритесь за ручку бункера при перемещении пылесоса.**

Корпус пылесоса может упасть, при этом бункер может отделиться от корпуса. Это может привести к травме или повреждению прибора. При перемещении пылесоса беритесь только за ручку для переноски. (стр. 10).

(В зависимости от модели)

- 2) После опустошения бункера для сбора пыли загорается индикатор (красная лампочка) или мигает, прочистите воздушный фильтр.**

Несоблюдение этого указания может привести к повреждению прибора. (В зависимости от модели)

### **Устройство термической защиты:**

Данный пылесос оснащен специальным термостатом, который защищает пылесос от перегрева электродвигателя. Если пылесос внезапно отключается, выключите его и отключите от сети.

Проверьте пылесос на наличие источников перегрева, например, это может произойти при переполнении бункера, засорении шланга или фильтра.

При наличии этих условий, устраните засорения и подождите 30 минут до повторного запуска пылесоса. Через 30 минут включите пылесос в сеть и поверните выключатель.

Если пылесос не включается, обратитесь к квалифицированному электрику.

## Порядок использования

Подсоединение гибкого шланга  
Наденьте конец головки (1) на гибкий шланг (2) в точке крепления на пылесосе. Чтобы снять гибкий шланг с пылесоса, нажмите на кнопку (3), расположенную на головке, а затем потяните вверх.

### Сборка трубок

(в зависимости от модели)

- **Металлическая (или пластмассовая) трубка (4)**
  - Соедините обе трубки, слегка повернув обе.
- **Телескопическая трубка (5)**
  - Сдвиньте пружинную защелку (6) вперед.
  - Выдвиньте трубку на желаемую длину.
  - Отпустите пружинную защелку, чтобы зафиксировать трубку.

### Использование чистящей головки и насадок (в зависимости от модели)

Установите большую чистящую головку на конец трубки.

**Головка, способная принимать 2 положения (7)** оснащена педалью (8), которая позволяет вам менять положение головки в зависимости от типа пола подлежащего чистке.

**Положение для чистки жесткого пола** (кафельная плитка, паркетный пол и т.д.). Нажмите на педаль, чтобы опустить щетку.

**Положение для чистки ковров или половиков.** Нажмите на педаль, чтобы поднять щетку.

### Насадка для чистки в щелях (9)

#### Гибкая насадка для чистки в щелях (13)

Насадка предназначена для проведения уборки в тех местах, которые недоступны обычным средствам, например при уборке паутины или пространства под диваном!

- **Насадка для уборки пыли (10)**  
Для чистки рам картин, отделки мебели, книг и других неровных предметов.
- **Насадка для чистки обивки (11)**  
Насадка предназначена для чистки обивки мебели, матрасов и т.д. Сборщики ниток позволяют поднимать нитки и пух.
- **Держатель принадлежности (12)**  
можно установить на удлинительной трубке пылесоса с помощью крепежного крюка. Принадлежности можно хранить в держателе.

### Как подключиться к сети и пользоваться

Извлеките сетевой шнур на желаемую длину и вставьте вилку в розетку. Нажмите на кнопку (15), чтобы включить пылесос. Чтобы остановить пылесос нажмите на кнопку (15) еще раз.

### Регулировка уровня мощности

- Если ваш прибор оснащен электронным устройством регулировки мощности (16), то вы можете выбрать мощность, наилучшим образом отвечающую вашим задачам. Чем дальше сдвинута кнопка вправо, тем больше мощность всасывания.
- Ручка гибкого шланга (17) оснащена ручным регулятором потока воздуха (18), который позволяет вам на короткое время снизить уровень всасывания.

### Хранение (19)

После того, как вы выключили пылесос и вынули вилку из розетки, нажмите на кнопку (14), чтобы автоматически смотать шнур.

Вы можете переносить или хранить ваш пылесос в вертикальном положении, вставив крюк, расположенный на большой чистящей головке, в защелку на днище прибора.

### Замена пылевого мешка

Пылевой мешок требует замены, когда пылесос настроен для работы на максимальной мощности, головка не касается пола, но при этом окно индикатора заполнения мешка (20) полностью окрашено красным цветом.

Даже если на этом этапе пылевой мешок не кажется заполненным, его следует заменить. Возможно, просто поры мешка закупорены значительным количеством очень мелкой пыли.

- Выключите пылесос и выньте вилку из розетки.
- Откройте крышку, нажав на крюк (21) и поднимите крышку, чтобы она надежно встала на свое место.
- Ваш пылесос оснащен либо бумажным пылевым мешком (22) или тканевым пылевым мешком (24) (в зависимости от модели).
- Возьмитесь за ручку пылевого мешка и потяните. Извлеките пылевой мешок и выбросьте его.
- Чтобы установить новый мешок, вставьте картонную основу нового мешка в крепление (23) до упора.

**Если ваш пылесос оснащен тканевым мешком для сбора пыли, следуйте указаниям приведенным выше. Опустошите мешок и вставьте на место (24).**

**Примечание:** поскольку пылесос оснащен устройством безопасности, который проверяет, чтобы мешок был установлен на место, то вы не сможете закрыть крышку, если мешок установлен неправильно.

### **Чистка фильтра электродвигателя**

Фильтр электродвигателя расположен внутри пылесоса между пылевым мешком и электродвигателем. Каждый раз при замене выходного фильтра, мы рекомендуем вам снимать фильтр электродвигателя (25) и чистить его слегка ударяя для удаления грязи. После чистки вставьте его на место в пылесос.

### **Замена воздушных выходных фильтров**

- Чтобы заменить эти фильтры, снимите крышку отсека фильтров (26), расположенного в задней части прибора.
- Чистку моющегося фильтра HEPA следует производить водой, по меньшей мере, раз в год.
- Насадка для чистки жесткого пола (27) Эффективна для чистки жестких полов. (деревянных, линолеума и т.д.)

### **Сопло мини-турбины (опция) (28)**

- Мини-турбина используется для чистки лестниц и других труднодоступных мест.
- Чтобы прочистить сопло мини-турбины, снимите кожух сопла (29): Удалите 2 винта на днище и снимите кожух мини-турбины, как показано на рисунке.
- Чаще чистите и удаляйте волосы, нитки и пух из области щетки. Несоблюдение данного условия может привести к поломке сопла мини-турбины.

## **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Никогда не закрывайте крышку фильтра как показано (36), во избежание защемления рук.

Пожалуйста, не держитесь за шланг при подъеме прибора с пола (37). Проверьте, чтобы пылесос был правильно подключен к сети, а также, что сетевая розетка в рабочем состоянии.

### **Что делать если пылесос не работает?**

Проверьте, чтобы пылесос был правильно подключен к сети, а также, что сетевая розетка в рабочем состоянии.

### **Что делать если мощность всасывания упала?**

- Остановите пылесос и выньте вилку из розетки.
- Проверьте, чтобы трубки, гибкий шланг и чистящий инструмент не были засорены.
- Проверьте, что мешок для сбора пыли не заполнен. При необходимости замените мешок.

## ЧИСТКА БУНКЕРА ДЛЯ СБОРА ПЫЛИ И БЛОКА ФИЛЬТРА

Для достижения лучших результатов чистки, следует часто чистить бункер для сбора пыли.

1. Выньте вилку сетевого шнура из розетки.
2. Выдвиньте крышку и поднимите ее, затем поднимите крышку фильтра.
3. Извлеките бункер для сбора пыли **(30)** вверх.
4. Сдвиньте рычаг высвобождения **(31)** блока фильтра **(32)** и извлеките его из бункера для сбора пыли **(33)**.
5. Вымойте бункер для сбора пыли губкой или мягкой тканью в холодной проточной воде.
6. Щетка **(34)** предназначена для чистки блока фильтра **(32)**. Она расположена в задней части блока фильтра.
7. Опустите опору фильтра **(35)** вниз от блока фильтра **(32)**.
8. Вычистите блок фильтра **(32)** и опору фильтра **(35)** щеткой, в холодной проточной воде.
  - Не пользуйтесь моющими средствами и не мойте в посудомоечной машине.
9. Высушите опору фильтра **(32)** и блок фильтра **(35)** в тени в течение суток.
  - Не выжимать, не помещать в центрифугу, микроволновую печь или в духовку, не подвергать воздействию источника тепла.
  - Проверьте, чтобы и фильтр, и опора фильтра полностью высохли перед тем, как вставить их обратно в пылесос.

## КАК УСТАНОВИТЬ КРЕПЛЕНИЕ МЕШКА И МЕШОК ДЛЯ СБОРА ПЫЛИ

Если вы хотите воспользоваться мешком для сбора пыли вместо бункера, пожалуйста:

1. Выньте вилку из сетевой розетки.
2. Потяните защелку крышки на себя и вверх, затем поднимите крышку емкости.
3. Поднимите бункер для сбора пыли **(30)**.
4. Установите крепление мешка **(23)** с пружиной, проверьте, чтобы бобышки с обеих сторон крепления, вошли в пазы, расположенные рядом с ручкой на основании.
5. Чтобы установить мешок, сдвиньте картонное основание нового мешка в крепление до упора.

### Disposal of your old appliance



1. When this crossed-out wheeled bin symbol is attached to a product it means the product is covered by the European Directive 2002/96/EC.
2. All electrical and electronic products should be disposed of separately from the municipal waste stream via designated collection facilities appointed by the government or the local authorities.
3. The correct disposal of your old appliance will help prevent potential negative consequences for the environment and human health.
4. For more detailed information about disposal of your old appliance, please contact your city office, waste disposal service or the shop where you purchased the product.

### Утилизация старого устройства



1. Если на изделии установлен ярлык с изображением перечеркнутого контейнера на колесиках, это означает, что на изделие распространяется Европейская директива 2002/96/ЕС.
2. Все электрические и электронные приборы подлежат утилизации отдельно от бытового мусора через специальные предприятия по утилизации, утвержденные правительством или местными органами власти.
3. Правильная утилизация старого изделия поможет предотвратить потенциальные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.
4. За более подробной информацией в отношении утилизации старого изделия, пожалуйста, обратитесь в службу по утилизации или в магазин, где вы приобрели данное изделие.



**LG Electronics Inc.**

[http:// www.lg.ru](http://www.lg.ru)